



Ndoclee

Centre de langue et d'équité en éducation

# BONJOUR MALI

Syllabaire Français-Bozo



# MALI, AN SYA HERE

Nd'o CISSE / 73 14 44 35

2021



karidante

---

**Mali karidante**

---

**a**

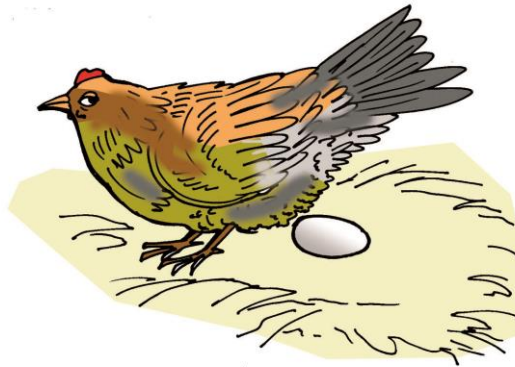


Français

**a-a-a-a-**

bozo

**a-a-a-a**



fan 1


1

fan sonda

un oeuf

simeni

Lundi

	<b>a</b>													
<b>h</b>										<b>ha</b>				
														
		Français				bozo								
		<b>Haaa</b>				<b>haaaa</b>								




foto

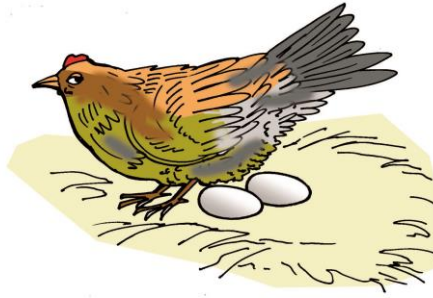
o

foto

simeni

Lundi

	<b>a</b>	<b>i</b>													
<b>h</b>	<b>a</b>									<b>ha</b>					
										<b>hi</b>					
			Français				bozo								
			<b>Hiii</b>				<b>hiii</b>								



fan 2

2

fan pende

Deux œufs

tarata

Mardi



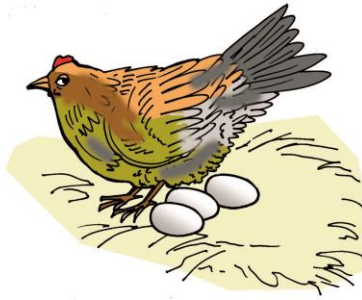
	<b>a</b>	<b>i</b>								
<b>h</b>	<b>Ha</b>	<b>hi</b>								
<b>b</b>										<b>ba</b> <b>bi</b>
			*							
			Français			Bozo				
			Ba(l)			baba				
			Ba(s)							



laa

laa





fan 3

3

fan shio

trois oeufs

arabare

Mercredi



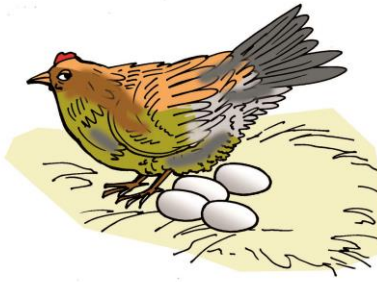


koo

**koo**

**koo pende**

	<b>a</b>	<b>i</b>									
<b>h</b>	<b>ha</b>	<b>hi</b>									
<b>b</b>	<b>ba</b>	<b>bi</b>									
<b>d</b>	<b>da</b>	<b>di</b>									
<b>f</b>	<b>fa</b>	<b>fi</b>									
<b>r</b>								<b>ra</b>		<b>ri</b>	
	<b>Français</b>					<b>Bozo</b>					
	<b>Il dit</b>					<b>Saro</b>					
	<b>Il dira</b>					<b>barabara</b>					
	<b>Il rit</b>										
	<b>Il rira</b>										



fan ⚡

⚡

fan naara

laramisa







dun

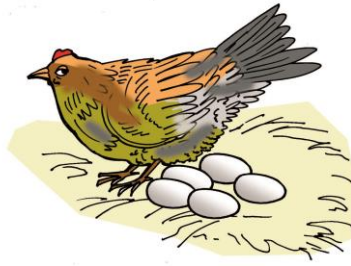
dun

Le nez

joma

vendredi

	<b>a</b>	<b>i</b>							
<b>h</b>	<b>ha</b>	<b>hi</b>							
<b>b</b>	<b>ba</b>	<b>bi</b>							
<b>d</b>	<b>da</b>	<b>di</b>							
<b>f</b>	<b>fa</b>	<b>fi</b>							
<b>r</b>	<b>ra</b>	<b>ri</b>							
<b>k</b>	<b>ka</b>	<b>ki</b>							
<b>l</b>									<b>la</b> <b>li</b>
Français				Bozo					
La lie				laa					
La maladie									



fan 5

5

fan kələ

cinq œufs

joma

vendredi

	<b>a</b>	<b>i</b>							
<b>h</b>	<b>ha</b>	<b>hi</b>							
<b>b</b>	<b>ba</b>	<b>bi</b>							
<b>d</b>	<b>da</b>	<b>di</b>							
<b>f</b>	<b>fa</b>	<b>fi</b>							
<b>r</b>	<b>ra</b>	<b>ri</b>							
<b>k</b>	<b>ka</b>	<b>ki</b>							
<b>l</b>	<b>la</b>	<b>li</b>							
<b>t</b>									<b>ta</b> <b>ti</b>
	Français				Bozo				
	Ta				Tan Taan teen				



naayi

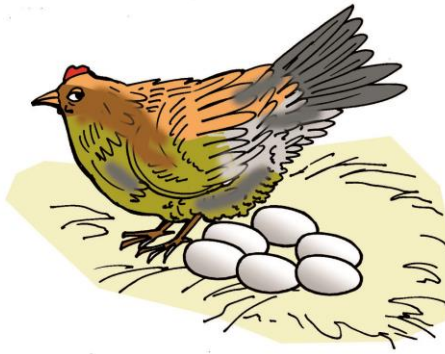
naayi

les yeux

sibiri

samedi

	<b>a</b>	<b>i</b>		
<b>h</b>	<b>ha</b>	<b>hi</b>		
<b>b</b>	<b>ba</b>	<b>bi</b>		
<b>d</b>	<b>da</b>	<b>di</b>		
<b>f</b>	<b>fa</b>	<b>fi</b>		
<b>r</b>	<b>ra</b>	<b>ri</b>		
<b>k</b>	<b>ka</b>	<b>ki</b>		
<b>l</b>	<b>la</b>	<b>li</b>		
<b>t</b>	<b>ta</b>	<b>ti</b>		
<b>m</b>				<b>ma</b> <b>mi</b>
	Français		Bozo	
	Ma		Ma	
	Ma mamie		mama	
	Ma maman			
	Mari			



fan 6

6

fan tumi

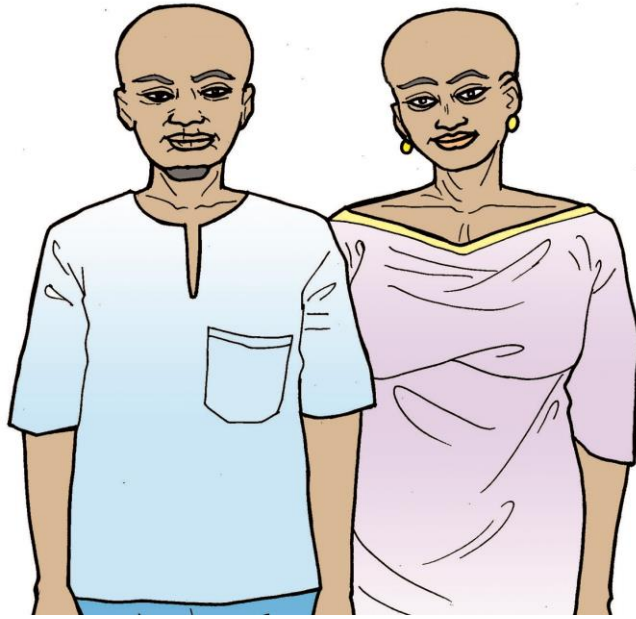
Six œufs

sibiri

samedi



	<b>a</b>	<b>i</b>									
<b>h</b>	<b>ha</b>	<b>hi</b>									
<b>b</b>	<b>ba</b>	<b>bi</b>									
<b>d</b>	<b>da</b>	<b>di</b>									
<b>f</b>	<b>fa</b>	<b>fi</b>									
<b>r</b>	<b>ra</b>	<b>ri</b>									
<b>k</b>	<b>ka</b>	<b>ki</b>									
<b>l</b>	<b>la</b>	<b>li</b>									
<b>t</b>	<b>ta</b>	<b>ti</b>									
<b>m</b>	<b>ma</b>	<b>mi</b>									
<b>p</b>											
	<b>Français</b>					<b>Bozo</b>					
	Papa Papi mami					piri					



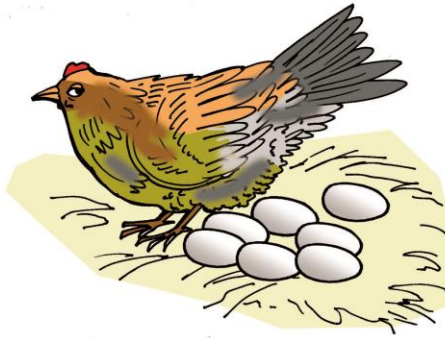
mashayi

mashayi

kari

Laadi

	a	i									
h	ha	hi									
b	ba	bi									
d	da	di									
f	fa	fi									
r	ra	ri									
k	ka	ki									
l	la	li									
t	ta	ti									
m	ma	mi									
p	pa	pi									
Z										Za zi	
	Français					Bozo					
	Zébu					NA					
	zèbre										



fan 7

7

fan jeni

sept œufs

laadi

	a	i											
h	ha	hi											
b	ba	bi											
d	da	di											
f	fa	fi											
r	ra	ri											
k	ka	ki											
l	la	li											
t	ta	ti											
m	ma	mi											
p	pa	pi											
z	za	zi											
<b>w</b>												<b>wa</b>	
												<b>wi</b>	
	Français									Bozo			
	wa(gon)					waadu							
	warf					dawa							



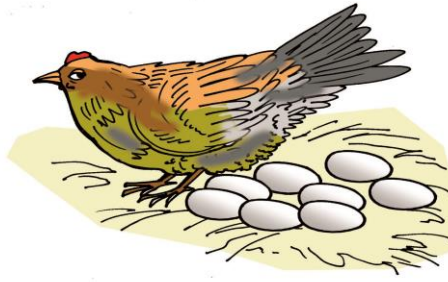
᠒ᠭᠡ

᠒ᠭᠡ

bonbon

bonbonsi

	a	i	o									
<b>h</b>	<b>ha</b>	<b>hi</b>										<b>ho</b>
<b>b</b>	<b>ba</b>	<b>bi</b>										<b>bo</b>
<b>d</b>	<b>da</b>	<b>di</b>										<b>do</b>
<b>f</b>	<b>fa</b>	<b>fi</b>										<b>fo</b>
<b>r</b>	<b>ra</b>	<b>ri</b>										<b>Ro, or</b>
<b>k</b>	<b>ka</b>	<b>ki</b>										<b>ko</b>
<b>l</b>	<b>la</b>	<b>li</b>										<b>lo, ol</b>
<b>t</b>	<b>ta</b>	<b>ti</b>										<b>to, ot</b>
<b>m</b>	<b>ma</b>	<b>mi</b>										<b>mo</b>
<b>p</b>	<b>pa</b>	<b>pi</b>										<b>po</b>
<b>w</b>	<b>wa</b>	<b>wi</b>										<b>wo</b>
<b>z</b>	<b>za</b>	<b>zi</b>										<b>zo</b>
	Français						Bozo					
Dos Robo(†)	Port(©) Fort(©) Mor(†)						Poro tolo					



fan 8

8

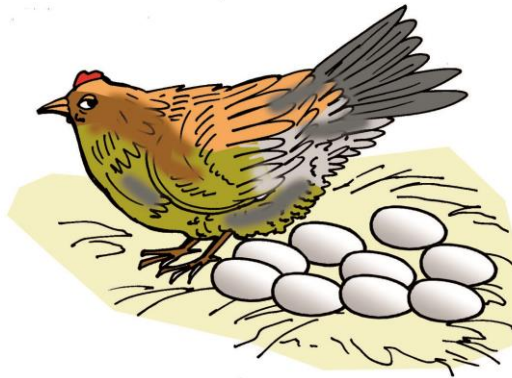
fan seekin

huit œufs

simani



		<b>a</b>	<b>i</b>	<b>o</b>							
<b>h</b>		<b>ha</b>	<b>hi</b>	<b>ho</b>							
<b>b</b>		<b>ba</b>	<b>bi</b>	<b>bo</b>							
<b>d</b>		<b>da</b>	<b>di</b>	<b>do</b>							
<b>f</b>		<b>fa</b>	<b>fi</b>	<b>fo</b>							
<b>r</b>		<b>ra</b>	<b>ri</b>	<b>ro</b>							
<b>k</b>		<b>ka</b>	<b>ki</b>	<b>ko</b>							
<b>l</b>		<b>la</b>	<b>li</b>	<b>lo</b>							
<b>t</b>		<b>ta</b>	<b>ti</b>	<b>to</b>							
<b>m</b>		<b>ma</b>	<b>mi</b>	<b>mo</b>							
<b>p</b>		<b>pa</b>	<b>pi</b>	<b>po</b>							
<b>w</b>		<b>wa</b>	<b>wi</b>	<b>wo</b>							
<b>z</b>		<b>za</b>	<b>zi</b>	<b>zo</b>							
<b>C</b>										<b>ca</b>	
										<b>ci</b>	
										<b>co</b>	
		<b>Français</b>				<b>Bozo</b>					
Camarad(☺)		Ici				Caro					
Il cala		Il cita									
La colo		C'est facile									
La col(☺)		La face									
La fac											



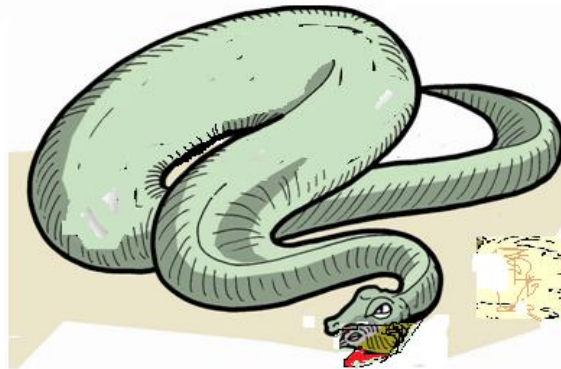
fan 9

9

fan kyowe

tarata

		a	i	o								
<b>h</b>		ha	hi	ho								
<b>b</b>		ba	bi	bo								
<b>d</b>		da	di	do								
<b>f</b>		fa	fi	fo								
<b>r</b>		ra	ri	ro								
<b>k</b>		ka	ki	ko								
<b>l</b>		la	li	lo								
<b>t</b>		ta	ti	to								
<b>m</b>		ma	mi	mo								
<b>p</b>		pa	pi	po								
<b>w</b>		wa	wi	wo								
<b>z</b>		za	zi	zo								
<b>c</b>		ha	hi	ho								
<b>g</b>											<b>ga</b>	
											<b>gi</b>	
											<b>go</b>	
		Français				Bozo						
La gal(e) Rigolo La rigol(é) rigolad(e)		ci-git la cag(e)				gulumu						



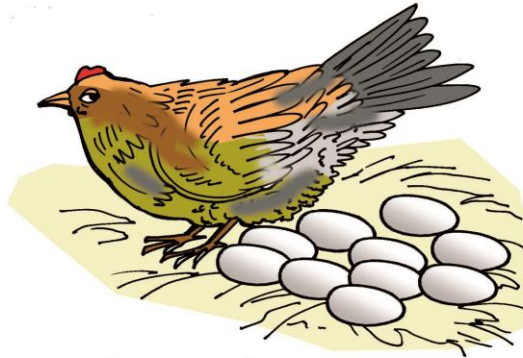
fan 0

0

fan foyi

arabare

	<b>a</b>	<b>i</b>	<b>o</b>								
<b>h</b>	ha	hi	ho								
<b>b</b>	ba	bi	bo								
<b>d</b>	da	di	do								
<b>f</b>	fa	fi	fo								
<b>r</b>	ra	ri	ro								
<b>k</b>	ka	ki	ko								
<b>l</b>	la	li	lo								
<b>t</b>	ta	ti	to								
<b>m</b>	ma	mi	mo								
<b>p</b>	pa	pi	po								
<b>w</b>	wa	wi	wo								
<b>z</b>	za	zi	zo								
<b>c</b>	ca	ci	co								
<b>g</b>	ga	gi	go								
<b>S</b>										<b>sa</b>	
										<b>si</b>	
										<b>so</b>	
	Français			Bozo							
La cas(e)	La tass(e)			sawa							
La bas(e)	ça se dit										
La bas(e)	La cass(e)										



fan 10

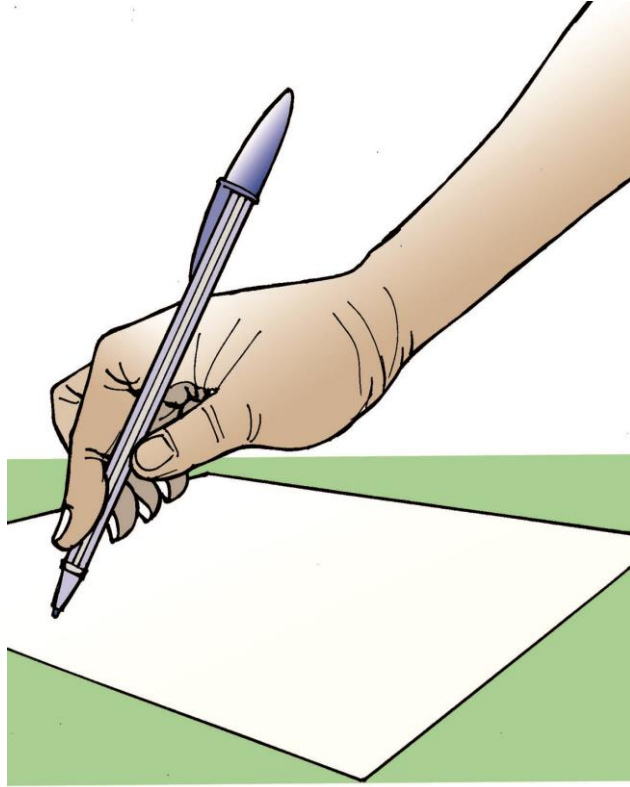
10

fon tan

Dix oeufs

taamisa

	a	i	o																	
<b>h</b>	ha	hi	ho																	
<b>b</b>	ba	bi	bo																	
<b>d</b>	da	di	do																	
<b>f</b>	fa	fi	fo																	
<b>r</b>	ra	ri	ro																	
<b>k</b>	ka	ki	ko																	
<b>l</b>	la	li	lo																	
<b>t</b>	ta	ti	to																	
<b>m</b>	ma	mi	mo																	
<b>p</b>	pa	pi	po																	
<b>w</b>	wa	wi	wo																	
<b>z</b>	za	zi	zo																	
<b>c</b>	ca	ci	co																	
<b>g</b>	ga	gi	go																	
<b>s</b>	sa	si	so																	
<b>j</b>																				<b>ja</b> <b>ji</b> <b>jo</b>
	Français											Bozo								
	La Jar(re) La jaug(e)			jan																



shupayi



	a	i	o	u							
<b>h</b>	ha	hi	ho								hu
<b>b</b>	ba	bi	bo								bu
<b>d</b>	da	di	do								du
<b>f</b>	fa	fi	fo								fu
<b>r</b>	ra	ri	ro								ru
<b>k</b>	ka	ki	ko								ku
<b>l</b>	la	li	lo								lu
<b>t</b>	ta	ti	to								tu
<b>m</b>	ma	mi	mo								mu
<b>p</b>	pa	pi	po								pu
<b>w</b>	wa	wi	wo								wu
<b>z</b>	za	zi	zo								zu
<b>c</b>	ca	ci	co								cu
<b>g</b>	ga	gi	go								gu
<b>s</b>	sa	si	so								su
<b>j</b>	ja	ji	jo								ju
	Français			Bozo							
	tu bus du dolo il fut			gulumu xulu xuulu pulu guruguru							

	<b>a</b>	<b>i</b>	<b>o</b>	<b>u</b>						
<b>h</b>	<b>ha</b>	<b>hi</b>	<b>ho</b>	<b>hu</b>						
<b>b</b>	<b>ba</b>	<b>bi</b>	<b>bo</b>	<b>bu</b>						
<b>d</b>	<b>da</b>	<b>di</b>	<b>do</b>	<b>du</b>						
<b>f</b>	<b>fa</b>	<b>fi</b>	<b>fo</b>	<b>fu</b>						
<b>r</b>	<b>ra</b>	<b>ri</b>	<b>ro</b>	<b>ru</b>						
<b>k</b>	<b>ka</b>	<b>ki</b>	<b>ko</b>	<b>ku</b>						
<b>l</b>	<b>la</b>	<b>li</b>	<b>lo</b>	<b>lu</b>						
<b>t</b>	<b>ta</b>	<b>ti</b>	<b>to</b>	<b>tu</b>						
<b>m</b>	<b>ma</b>	<b>mi</b>	<b>mo</b>	<b>mu</b>						
<b>p</b>	<b>pa</b>	<b>pi</b>	<b>po</b>	<b>pu</b>						
<b>w</b>	<b>wa</b>	<b>wi</b>	<b>wo</b>	<b>wu</b>						
<b>z</b>	<b>za</b>	<b>zi</b>	<b>zo</b>	<b>zu</b>						
<b>c</b>	<b>ca</b>	<b>ci</b>	<b>co</b>	<b>cu</b>						
<b>g</b>	<b>ga</b>	<b>gi</b>	<b>go</b>	<b>gu</b>						
<b>s</b>	<b>sa</b>	<b>si</b>	<b>so</b>	<b>su</b>						
<b>j</b>	<b>ja</b>	<b>ji</b>	<b>jo</b>	<b>ju</b>						
<b>n</b>									<b>na</b> <b>ni</b> <b>no</b> <b>nu</b>	
	<b>français</b>				<b>Bozo</b>					
nul ni lala ni	un bonbon ! non ! il obtint un bambin un ban				Numa Sana Namu funani			Tan Taan pen penna pon pin		

	<b>a</b>	<b>i</b>	<b>o</b>	<b>u</b>							
<b>h</b>	ha	hi	ho	hu							
<b>b</b>	ba	bi	bo	bu							
<b>d</b>	da	di	do	du							
<b>f</b>	fa	fi	fo	fu							
<b>r</b>	ra	ri	ro	ru							
<b>k</b>	ka	ki	ko	ku							
<b>l</b>	la	li	lo	lu							
<b>t</b>	ta	ti	to	tu							
<b>m</b>	ma	mi	mo	mu							
<b>p</b>	pa	pi	po	pu							
<b>w</b>	wa	wi	wo	wu							
<b>z</b>	za	zi	zo	zu							
<b>c</b>	ca	ci	co	cu							
<b>g</b>	ga	gi	go	gu							
<b>s</b>	sa	si	so	su							
<b>j</b>	ja	ji	jo	ju							
<b>n</b>	na	ni	no	nu							
<b>y</b>											<b>ya</b> <b>yi</b> <b>yo</b> <b>yu</b>
	Français					Bozo					
Yaourt Yoga yeux	Il y a un enfant ici Il y a un adult(©)					yigi					

	a	i	o	u	e						
h	ha	hi	ho	hu							he
b	ba	bi	bo	bu							be
d	da	di	do	du							de
f	fa	fi	fo	fu							fe
r	ra	ri	ro	ru							re
k	ka	ki	ko	ku							ke
l	la	li	lo	lu							le
t	ta	ti	to	tu							te
m	ma	mi	mo	mu							me
p	pa	pi	po	pu							pe
w	wa	wi	wo	wu							we
z	za	zi	zo	zu							ze
c	ca	ci	co	cu							ce
g	ga	gi	go	gu							ge
s	sa	si	so	su	se						
j	ja	ji	jo	ju	je						
n	na	ni	no	nu		ne					
y	ya	yi	yo	yu		ye					
	Français				Bozo						
	la malle la dalle		le bébé le dé je, te, se, ne, me		Tele Be jye						

	a	i	o	u	e	ɛ				
h	ha	hi	ho	hu	he					hɛ
b	ba	bi	bo	bu	be					bɛ
d	da	di	do	du	de					dɛ
f	fa	fi	fo	fu	fe					fɛ
r	ra	ri	ro	ru	re					rɛ
k	ka	ki	ko	ku	ke					kɛ
l	la	li	lo	lu	le					lɛ
t	ta	ti	to	tu	te					tɛ
m	ma	mi	mo	mu	me					mɛ
p	pa	pi	po	pu	pe					pɛ
w	wa	wi	wo	wu	we					wɛ
z	za	zi	zo	zu	ze					zɛ
c	ca	ci	co	cu	ce					cɛ
g	ga	gi	go	gu	ge					gɛ
s	sa	si	so	su	se					sɛ
j	ja	ji	jo	ju	je					jɛ
n	na	ni	no	nu	ne					nɛ
y	ya	yi	yo	yu	ye					yɛ
	Français					Bozo				
	La lettre					dɛrɛ				
	La messe					tɛlɛ				
	La secte					tɛɛlɛ				
	La terre									
	La pelle									
	La fête									
	La mère									

	<b>a</b>	<b>i</b>	<b>o</b>	<b>u</b>	<b>e</b>	<b>ε</b>				
<b>h</b>	ha	hi	ho	hu	he	hε				
<b>b</b>	ba	bi	bo	bu	be	bε				
<b>d</b>	da	di	do	du	de	dε				
<b>f</b>	fa	fi	fo	fu	fe	fε				
<b>r</b>	ra	ri	ro	ru	re	rε				
<b>k</b>	ka	ki	ko	ku	ke	kε				
<b>l</b>	la	li	lo	lu	le	lε				
<b>t</b>	ta	ti	to	tu	te	tε				
<b>m</b>	ma	mi	mo	mu	me	mε				
<b>p</b>	pa	pi	po	pu	pe	pε				
<b>w</b>	wa	wi	wo	wu	we	wε				
<b>z</b>	za	zi	zo	zu	ze	zε				
<b>c</b>	ca	ci	co	cu	ce	cε				
<b>g</b>	ga	gi	go	gu	ge	gε				
<b>s</b>	sa	si	so	su	se	sε				
<b>j</b>	ja	ji	jo	ju	je	jε				
<b>n</b>	na	ni	no	nu	ne	nε				
<b>y</b>	ya	yi	yo	yu	ye	yε				
<b>V</b>								<b>va</b>		
								<b>vi</b>		
								<b>vo</b>		
								<b>vu</b>		
								<b>ve</b>		
	Français				Bozo					
	Il va Il a vu Biba Il a vu le vélo				NA					

	<b>a</b>	<b>i</b>	<b>o</b>	<b>u</b>	<b>e</b>	<b>ε</b>				
<b>h</b>	ha	hi	ho	hu	he	hε				
<b>b</b>	ba	bi	bo	bu	be	bε				
<b>d</b>	da	di	do	du	de	dε				
<b>f</b>	fa	fi	fo	fu	fe	fε				
<b>r</b>	ra	ri	ro	ru	re	rε				
<b>k</b>	ka	ki	ko	ku	ke	kε				
<b>l</b>	la	li	lo	lu	le	lε				
<b>t</b>	ta	ti	to	tu	te	tε				
<b>m</b>	ma	mi	mo	mu	me	mε				
<b>p</b>	pa	pi	po	pu	pe	pε				
<b>w</b>	wa	wi	wo	wu	we	wε				
<b>z</b>	za	zi	zo	zu	ze	zε				
<b>c</b>	ca	ci	co	cu	ce	cε				
<b>g</b>	ga	gi	go	gu	ge	gε				
<b>s</b>	sa	si	so	su	se	sε				
<b>j</b>	ja	ji	jo	ju	je	jε				
<b>n</b>	na	ni	no	nu	ne	nε				
<b>y</b>	ya	yi	yo	yu	ye	yε				
<b>v</b>	Va	Vi	Vo	Vu	Ve					
<b>q</b>									<b>qua</b> <b>qui</b> <b>quo</b> <b>qu</b> <b>que</b>	
	Français					Bozo				
	Le coq Qui a dit quoi?					NA				

	<b>a</b>	<b>i</b>	<b>o</b>	<b>u</b>	<b>e</b>	<b>ε</b>			
<b>h</b>	ha	hi	ho	hu	he	hε			
<b>b</b>	ba	bi	bo	bu	be	bε			
<b>d</b>	da	di	do	du	de	dε			
<b>f</b>	fa	fi	fo	fu	fe	fε			
<b>r</b>	ra	ri	ro	ru	re	rε			
<b>k</b>	ka	ki	ko	ku	ke	kε			
<b>l</b>	la	li	lo	lu	le	lε			
<b>t</b>	ta	ti	to	tu	te	tε			
<b>m</b>	ma	mi	mo	mu	me	mε			
<b>p</b>	pa	pi	po	pu	pe	pε			
<b>w</b>	wa	wi	wo	wu	we	wε			
<b>z</b>	za	zi	zo	zu	ze	zε			
<b>c</b>	ca	ci	co	cu	ce	cε			
<b>g</b>	ga	gi	go	gu	ge	gε			
<b>s</b>	sa	si	so	su	se	sε			
<b>j</b>	ja	ji	jo	ju	je	jε			
<b>n</b>	na	ni	no	nu	ne	nε			
<b>y</b>	ya	yi	yo	yu	ye	yε			
<b>v</b>	va	vi	vo	vu	ve				
<b>q</b>	qua	qui	quo	qu	que				
<b>ŋ</b>									<b>ŋa</b> <b>ŋi</b> <b>ŋo</b> <b>ŋu</b> <b>ŋe</b>
	Français				Bozo				
	NA				ŋaŋa ŋamasi				



	a	i	o	u	e	ε			
h	ha	hi	ho	hu	he	hε			
b	ba	bi	bo	bu	be	bε			
d	da	di	do	du	de	dε			
f	fa	fi	fo	fu	fe	fε			
r	ra	ri	ro	ru	re	rε			
k	ka	ki	ko	ku	ke	kε			
l	la	li	lo	lu	le	lε			
t	ta	ti	to	tu	te	tε			
m	ma	mi	mo	mu	me	mε			
p	pa	pi	po	pu	pe	pε			
w	wa	wi	wo	wu	we	wε			
z	za	zi	zo	zu	ze	zε			
c	ca	ci	co	cu	ce	cε			
g	ga	gi	go	gu	ge	gε			
s	sa	si	so	su	se	sε			
j	ja	ji	jo	ju	je	jε			
n	na	ni	no	nu	ne	nε			
y	ya	yi	yo	yu	ye	yε			
v	va	vi	vo	vu	ve				
q	qua	qui	quo		que				
η	ηa	ηi	ηo	ηu	ηe	ηε			
<b>X</b>								<b>xa</b>	
								<b>xi</b>	
								<b>xo</b>	
								<b>xu</b>	
								<b>xe</b>	
	Français				Bozo				
	Boxe Axe xenophobe				Xala Xulu xele				

	a	i	o	u	e	ε	ɔ				
h	ha	hi	ho	hu	he	hε					hɔ
b	ba	bi	bo	bu	be	bε					bɔ
d	da	di	do	du	de	dε					dɔ
f	fa	fi	fo	fu	fe	fε					fɔ
r	ra	ri	ro	ru	re	rε					rɔ
k	ka	ki	ko	ku	ke	kε					kɔ
l	la	li	lo	lu	le	lε					lɔ
t	ta	ti	to	tu	te	tε					tɔ
m	ma	mi	mo	mu	me	mε					mɔ
p	pa	pi	po	pu	pe	pε					pɔ
w	wa	wi	wo	wu	we	wε					wɔ
z	za	zi	zo	zu	ze	zε					zɔ
c	ca	ci	co	cu	ce	cε					cɔ
g	ga	gi	go	gu	ge	gε					gɔ
s	sa	si	so	su	se	sε					sɔ
j	ja	ji	jo	ju	je	jε					jɔ
n	na	ni	no	nu	ne	nε					nɔ
y	ya	yi	yo	yu	ye	yε					yɔ
v	va	vi	vo	vu	ve						
q	qua	qui	quo		que						
η	ηa	ηi	ηo	ηu	ηe	ηε					ηɔ
x	xa	xi	xo	xu	xe						
	Français					Bozo					
	NA					xɔɔ					
						tɔɔɔ					
						ηɔɔmi					
						xɔɔɔ					
						kɔɔxɔ					

	a	i	o	u	e	ε	ɔ	
h	ha	hi	ho	hu	he	hε	hɔ	
b	ba	bi	bo	bu	be	bε	bɔ	
d	da	di	do	du	de	dε	dɔ	
f	fa	fi	fo	fu	fe	fε	fɔ	
r	ra	ri	ro	ru	re	rε	rɔ	
k	ka	ki	ko	ku	ke	kε	kɔ	
l	la	li	lo	lu	le	lε	lɔ	
t	ta	ti	to	tu	te	tε	tɔ	
m	ma	mi	mo	mu	me	mε	mɔ	
p	pa	pi	po	pu	pe	pε	pɔ	
w	wa	wi	wo	wu	we	wε	wɔ	
z	za	zi	zo	zu	ze	zε	zɔ	
c	ca	ci	co	cu	ce	cε	cɔ	
g	ga	gi	go	gu	ge	gε	gɔ	
s	sa	si	so	su	se	sε	sɔ	
j	ja	ji	jo	ju	je	jε	jɔ	
n	na	ni	no	nu	ne	nε	nɔ	
y	ya	yi	yo	yu	ye	yε	yɔ	
v	va	vi	vo	vu	ve			
q	qua	qui	quo		que			
ŋ	ŋa	ŋi	ŋo	ŋu	ŋe	ŋε	ŋɔ	
x	xa	xi	xo	xu	xe			
<b>ɲ</b>							na ni no nu ne nε nɔ	
	Français				Bozo			
	NA				ɲiɲi			

	a	i	o	u	e	ɛ	ɔ			
h	ha	hi	ho	hu	he	hɛ	hɔ			
b	ba	bi	bo	bu	be	bɛ	bɔ			
d	da	di	do	du	de	dɛ	dɔ			
f	fa	fi	fo	fu	fe	fɛ	fɔ			
r	ra	ri	ro	ru	re	rɛ	rɔ			
k	ka	ki	ko	ku	ke	kɛ	kɔ			
l	la	li	lo	lu	le	lɛ	lɔ			
t	ta	ti	to	tu	te	tɛ	tɔ			
m	ma	mi	mo	mu	me	mɛ	mɔ			
p	pa	pi	po	pu	pe	pɛ	pɔ			
w	wa	wi	wo	wu	we	wɛ	wɔ			
z	za	zi	zo	zu	ze	zɛ	zɔ			
c	ca	ci	co	cu	ce	cɛ	cɔ			
g	ga	gi	go	gu	ge	gɛ	gɔ			
s	sa	si	so	su	se	sɛ	sɔ			
j	ja	ji	jo	ju	je	jɛ	jɔ			
n	na	ni	no	nu	ne	nɛ	nɔ			
y	ya	yi	yo	yu	ye	yɛ	yɔ			
v	va	vi	vo	vu	ve					
q	qua	qui	quo		que					
ŋ	ŋa	ŋi	ŋo	ŋu	ŋe	ŋɛ	ŋɔ			
x	xa	xi	xo	xu	xe					
ɲ	ɲa	ɲi	ɲo	ɲu	ɲe	ɲɛ	ɲɔ			
<b>ch</b>								cha chi cho chu che		
	Français							Bozo		
	Charisme Échographie Chœur			Cheval chèvre charme chignon				NA		

	a	i	o	u	e	ε	ɔ			
h	ha	hi	ho	hu	he	hε	hɔ			
b	ba	bi	bo	bu	be	bε	bɔ			
d	da	di	do	du	de	dε	dɔ			
f	fa	fi	fo	fu	fe	fε	fɔ			
r	ra	ri	ro	ru	re	rε	rɔ			
k	ka	ki	ko	ku	ke	kε	kɔ			
l	la	li	lo	lu	le	lε	lɔ			
t	ta	ti	to	tu	te	tε	tɔ			
m	ma	mi	mo	mu	me	mε	mɔ			
p	pa	pi	po	pu	pe	pε	pɔ			
w	wa	wi	wo	wu	we	wε	wɔ			
z	za	zi	zo	zu	ze	zε	zɔ			
c	ca	ci	co	cu	ce	cε	cɔ			
g	ga	gi	go	gu	ge	gε	gɔ			
s	sa	si	so	su	se	sε	sɔ			
j	ja	ji	jo	ju	je	jε	jɔ			
n	na	ni	no	nu	ne	nε	nɔ			
y	ya	yi	yo	yu	ye	yε	yɔ			
v	va	vi	vo	vu	ve					
q	qua	qui	quo		que					
η	ηa	ηi	ηo	ηu	ηe	ηε	ηɔ			
x	xa	xi	xo	xu	xe					
ɲ	ɲa	ɲi	ɲo	ɲu	ɲe	ɲε	ɲɔ			
ch	cha	chi	cho	chu	che					
<b>ph</b>								pha phi pho phu phe		
	Français				Bozo					
	Pharmacie Philosophe Téléphone phénomène				NA					

Diphthongues

	<b>a</b>	<b>i</b>	<b>o</b>	<b>u</b>	<b>e</b>	<b>ɛ</b>	<b>ɔ</b>			
<b>h</b>	<b>ha</b>	<b>hi</b>	<b>ho</b>	<b>hu</b>	<b>he</b>	<b>hɛ</b>	<b>hɔ</b>			<b>oa</b>
<b>b</b>	<b>ba</b>	<b>bi</b>	<b>bo</b>	<b>bu</b>	<b>be</b>	<b>bɛ</b>	<b>bɔ</b>			<b>io</b>
<b>d</b>	<b>da</b>	<b>di</b>	<b>do</b>	<b>du</b>	<b>de</b>	<b>dɛ</b>	<b>dɔ</b>			<b>ua</b>
<b>f</b>	<b>fa</b>	<b>fi</b>	<b>fo</b>	<b>fu</b>	<b>fe</b>	<b>fɛ</b>	<b>fɔ</b>			<b>ao</b>
<b>r</b>	<b>ra</b>	<b>ri</b>	<b>ro</b>	<b>ru</b>	<b>re</b>	<b>rɛ</b>	<b>rɔ</b>			<b>ui</b>
<b>k</b>	<b>ka</b>	<b>ki</b>	<b>ko</b>	<b>ku</b>	<b>ke</b>	<b>kɛ</b>	<b>kɔ</b>			<b>ae</b>
<b>l</b>	<b>la</b>	<b>li</b>	<b>lo</b>	<b>lu</b>	<b>le</b>	<b>lɛ</b>	<b>lɔ</b>			<b>ue</b>
<b>t</b>	<b>ta</b>	<b>ti</b>	<b>to</b>	<b>tu</b>	<b>te</b>	<b>tɛ</b>	<b>tɔ</b>			<b>oi</b>
<b>m</b>	<b>ma</b>	<b>mi</b>	<b>mo</b>	<b>mu</b>	<b>me</b>	<b>mɛ</b>	<b>mɔ</b>			<b>oe</b>
<b>p</b>	<b>pa</b>	<b>pi</b>	<b>po</b>	<b>pu</b>	<b>pe</b>	<b>pɛ</b>	<b>pɔ</b>			
<b>w</b>	<b>wa</b>	<b>wi</b>	<b>wo</b>	<b>wu</b>	<b>we</b>	<b>wɛ</b>	<b>wɔ</b>			
<b>z</b>	<b>za</b>	<b>zi</b>	<b>zo</b>	<b>zu</b>	<b>ze</b>	<b>zɛ</b>	<b>zɔ</b>			
<b>c</b>	<b>ca</b>	<b>ci</b>	<b>co</b>	<b>cu</b>	<b>ce</b>	<b>cɛ</b>	<b>cɔ</b>			
<b>g</b>	<b>ga</b>	<b>gi</b>	<b>go</b>	<b>gu</b>	<b>ge</b>	<b>gɛ</b>	<b>gɔ</b>			
<b>s</b>	<b>sa</b>	<b>si</b>	<b>so</b>	<b>su</b>	<b>se</b>	<b>sɛ</b>	<b>sɔ</b>			
<b>j</b>	<b>ja</b>	<b>ji</b>	<b>jo</b>	<b>ju</b>	<b>je</b>	<b>jɛ</b>	<b>jɔ</b>			
<b>n</b>	<b>na</b>	<b>ni</b>	<b>no</b>	<b>nu</b>	<b>ne</b>	<b>nɛ</b>	<b>nɔ</b>			
<b>y</b>	<b>ya</b>	<b>yi</b>	<b>yo</b>	<b>yu</b>	<b>ye</b>	<b>yɛ</b>	<b>yɔ</b>			
<b>v</b>	<b>va</b>	<b>vi</b>	<b>vo</b>	<b>vu</b>	<b>ve</b>					
<b>q</b>	<b>qua</b>	<b>qui</b>	<b>quo</b>		<b>que</b>					
<b>ŋ</b>	<b>ŋa</b>	<b>ŋi</b>	<b>ŋo</b>	<b>ŋu</b>	<b>ŋe</b>	<b>ŋɛ</b>	<b>ŋɔ</b>			
<b>x</b>	<b>xa</b>	<b>xi</b>	<b>xo</b>	<b>xu</b>	<b>xe</b>					
<b>ɲ</b>	<b>ɲa</b>	<b>ɲi</b>	<b>ɲo</b>	<b>ɲu</b>	<b>ɲe</b>	<b>ɲɛ</b>	<b>ɲɔ</b>			
<b>ch</b>	<b>cha</b>	<b>chi</b>	<b>cho</b>	<b>chu</b>	<b>che</b>					
<b>ph</b>	<b>pha</b>	<b>phi</b>	<b>pho</b>	<b>phu</b>	<b>phe</b>					
	Français					Bozo				
	Un boa La poésie Suer Aéré Suie lota					NA				

	a	i	o	u	e	ε	ɔ																		
h	ha	hi	ho	hu	he	hε	hɔ																		
b	ba	bi	bo	bu	be	bε	bɔ																		
d	da	di	do	du	de	dε	dɔ																		
f	fa	fi	fo	fu	fe	fε	fɔ																		
r	ra	ri	ro	ru	re	rε	rɔ																		
k	ka	ki	ko	ku	ke	kε	kɔ																		
l	la	li	lo	lu	le	lε	lɔ																		
t	ta	ti	to	tu	te	tε	tɔ																		
m	ma	mi	mo	mu	me	mε	mɔ																		
p	pa	pi	po	pu	pe	pε	pɔ																		
w	wa	wi	wo	wu	we	wε	wɔ																		
z	za	zi	zo	zu	ze	zε	zɔ																		
c	ca	ci	co	cu	ce	cε	cɔ																		
g	ga	gi	go	gu	ge	gε	gɔ																		
s	sa	si	so	su	se	sε	sɔ																		
j	ja	ji	jo	ju	je	jε	jɔ																		
n	na	ni	no	nu	ne	nε	nɔ																		
y	ya	yi	yo	yu	ye	yε	yɔ																		
v	va	vi	vo	vu	ve																				
q	qua	qui	quo		que																				
ŋ	ŋa	ŋi	ŋo	ŋu	ŋe	ŋε	ŋɔ																		
x	xa	xi	xo	xu	xe																				
ɲ	ɲa	ɲi	ɲo	ɲu	ɲe	ɲε	ɲɔ																		
ch	cha	chi	cho	chu	che																				
ph	pha	phi	pho	phu	phe																				
	<b>Bl</b>		<b>cl</b>	<b>fl</b>	<b>gl</b>	<b>pl</b>																			
	<b>Br</b>		<b>cr</b>	<b>fr</b>	<b>gr</b>	<b>pr</b>	<b>tr</b>	<b>dr</b>	<b>vr</b>																
			<b>pn</b>	<b>gn</b>	<b>mn</b>																				
			Français					Bozo																	
	Blé, classe, flotter, glisser, plus						<b>NA</b>																		
	Bras, creux, frère, gros, propre, très, drain, vrai																								
	Pneu, agnosticisme,																								

	<b>a</b>	<b>i</b>	<b>o</b>	<b>u</b>	<b>e</b>	<b>ε</b>	<b>ɔ</b>							
<b>h</b>	ha	hi	ho	hu	he	hε	hɔ							
<b>b</b>	ba	bi	bo	bu	be	bε	bɔ							
<b>d</b>	da	di	do	du	de	dε	dɔ							
<b>f</b>	fa	fi	fo	fu	fe	fε	fɔ							
<b>r</b>	ra	ri	ro	ru	re	rε	rɔ							
<b>k</b>	ka	ki	ko	ku	ke	kε	kɔ							
<b>l</b>	la	li	lo	lu	le	lε	lɔ							
<b>t</b>	ta	ti	to	tu	te	tε	tɔ							
<b>m</b>	ma	mi	mo	mu	me	mε	mɔ							
<b>p</b>	pa	pi	po	pu	pe	pε	pɔ							
<b>w</b>	wa	wi	wo	wu	we	wε	wɔ							
<b>z</b>	za	zi	zo	zu	ze	zε	zɔ							
<b>c</b>	ca	ci	co	cu	ce	cε	cɔ							
<b>g</b>	ga	gi	go	gu	ge	gε	gɔ							
<b>s</b>	sa	si	so	su	se	sε	sɔ							
<b>j</b>	ja	ji	jo	ju	je	jε	jɔ							
<b>n</b>	na	ni	no	nu	ne	nε	nɔ							
<b>y</b>	ya	yi	yo	yu	ye	yε	yɔ							
<b>v</b>	va	vi	vo	vu	ve									
<b>q</b>	qua	qui	quo		que									
<b>ŋ</b>	ŋa	ŋi	ŋo	ŋu	ŋe	ŋε	ŋɔ							
<b>x</b>	xa	xi	xo	xu	xe									
<b>ɲ</b>	ɲa	ɲi	ɲo	ɲu	ɲe	ɲε	ɲɔ							
<b>ch</b>	cha	chi	cho	chu	che									
<b>ph</b>	pha	phi	pho	phu	phe									
	<b>LI</b>		<b>Cc</b>	<b>Pp</b>	<b>Kk</b>	<b>Gg</b>		<b>ss</b>	<b>mm</b>					
			Français				Bozo							
Paille Botte comme						<b>NA</b>								



	a	i	o	u	e	ε	ɔ					
h	ha	hi	ho	hu	he	hε	hɔ					
b	ba	bi	bo	bu	be	bε	bɔ					
d	da	di	do	du	de	dε	dɔ					
f	fa	fi	fo	fu	fe	fε	fɔ					
r	ra	ri	ro	ru	re	rε	rɔ					
k	ka	ki	ko	ku	ke	kε	kɔ					
l	la	li	lo	lu	le	lε	lɔ					
t	ta	ti	to	tu	te	tε	tɔ					
m	ma	mi	mo	mu	me	mε	mɔ					
p	pa	pi	po	pu	pe	pε	pɔ					
w	wa	wi	wo	wu	we	wε	wɔ					
z	za	zi	zo	zu	ze	zε	zɔ					
c	ca	ci	co	cu	ce	cε	cɔ					
g	ga	gi	go	gu	ge	gε	gɔ					
s	sa	si	so	su	se	sε	sɔ					
j	ja	ji	jo	ju	je	jε	jɔ					
n	na	ni	no	nu	ne	nε	nɔ					
y	ya	yi	yo	yu	ye	yε	yɔ					
v	va	vi	vo	vu	ve							
q	qua	qui	quo		que							
ŋ	ŋa	ŋi	ŋo	ŋu	ŋe	ŋε	ŋɔ					
x	xa	xi	xo	xu	xe							
ɲ	ɲa	ɲi	ɲo	ɲu	ɲe	ɲε	ɲɔ					
ch	cha	chi	cho	chu	che							
ph	pha	phi	pho	phu	phe							
	<b>Bw</b>		<b>xw</b>	<b>fw</b>	<b>kw</b>	<b>pw</b>						
	<b>Jy</b>		<b>Sy</b>	<b>My</b>								
			Français				Bozo					
							Kwa bwɔ fworo jye sya myεnε syεŋε					

Doublons non diphtongues

	a	i	o	u	e	ɛ	ɔ		
h	ha	hi	ho	hu	he	hɛ	hɔ		ai
b	ba	bi	bo	bu	be	bɛ	bɔ		ei
d	da	di	do	du	de	dɛ	dɔ		ou
f	fa	fi	fo	fu	fe	fɛ	fɔ		aient
r	ra	ri	ro	ru	re	rɛ	rɔ		ait
k	ka	ki	ko	ku	ke	kɛ	kɔ		ais
l	la	li	lo	lu	le	lɛ	lɔ		eu
t	ta	ti	to	tu	te	tɛ	tɔ		œ
m	ma	mi	mo	mu	me	mɛ	mɔ		ay
p	pa	pi	po	pu	pe	pɛ	pɔ		ey
w	wa	wi	wo	wu	we	wɛ	wɔ		au
z	za	zi	zo	zu	ze	zɛ	zɔ		eau
u	ca	ci	co	cu	ce	cɛ	cɔ		œu
g	ga	gi	go	gu	ge	gɛ	gɔ		oi
s	sa	si	so	su	se	sɛ	sɔ		
j	ja	ji	jo	ju	je	jɛ	jɔ		
n	na	ni	no	nu	ne	nɛ	nɔ		
y	ya	yi	yo	yu	ye	yɛ	yɔ		
v	va	vi	vo	vu	ve				
q	qua	qui	quo		que				
ŋ	ŋa	ŋi	ŋo	ŋu	ŋe	ŋɛ	ŋɔ		
x	xa	xi	xo	xu	xe				
ɲ	ɲa	ɲi	ɲo	ɲu	ɲe	ɲɛ	ɲɔ		
ch	cha	chi	cho	chu	che				
ph	pha	phi	pho	phu	phe				
	Français					Bozo			
oiseau	J'ai un peigne Un fou La sœur avait peu					NA			

	a	i	o	u	e	ɛ	ɔ		
h	ha	hi	ho	hu	he	hɛ	hɔ		aa
b	ba	bi	bo	bu	be	bɛ	bɔ		ee
d	da	di	do	du	de	dɛ	dɔ		oo
f	fa	fi	fo	fu	fe	fɛ	fɔ		ii
r	ra	ri	ro	ru	re	rɛ	rɔ		uu
k	ka	ki	ko	ku	ke	kɛ	kɔ		ɔɔ
l	la	li	lo	lu	le	lɛ	lɔ		ɛɛ
t	ta	ti	to	tu	te	tɛ	tɔ		
m	ma	mi	mo	mu	me	mɛ	mɔ		
p	pa	pi	po	pu	pe	pɛ	pɔ		
w	wa	wi	wo	wu	we	wɛ	wɔ		
z	za	zi	zo	zu	ze	zɛ	zɔ		
c	ca	ci	co	cu	ce	cɛ	cɔ		
g	ga	gi	go	gu	ge	gɛ	gɔ		
s	sa	si	so	su	se	sɛ	sɔ		
j	ja	ji	jo	ju	je	jɛ	jɔ		
n	na	ni	no	nu	ne	nɛ	nɔ		
y	ya	yi	yo	yu	ye	yɛ	yɔ		
v	va	vi	vo	vu	ve				
q	qua	qui	quo		que				
ŋ	ŋa	ŋi	ŋo	ŋu	ŋe	ŋɛ	ŋɔ		
x	xa	xi	xo	xu	xe				
ɲ	ɲa	ɲi	ɲo	ɲu	ɲe	ɲɛ	ɲɔ		
ch	cha	chi	cho	chu	che				
ph	pha	phi	pho	phu	phe				
	Français					Bozo			
	Booster sa vie					Waadu Xeele Toolo xuulu			

## METHODE FORONTO

Le guide proposé est bâti sur une nouvelle conception de la lecture et de l'écriture. Cette dernière vise d'une part à mettre la graphie en lien avec le son, et d'autre part à prendre en compte les phonologies du Bozo et du français.

Sur cette base les lettres de l'alphabet peuvent être regroupées en huit catégories prenant en compte leur fonctionnement.

Catégorie 1 : Une seule graphie correspondant à une seule prononciation							
	français			Exemples	bozo		
	Consonnes		voyelles				
	b		bar				barabara
	d		Dit				dεε
	f		fa				funani
	h		ha				hini
	k		kaki	a			kamu
	l		lard				laa
	m		ma				mεε
	p		papa	i			poro
	r		Rat				saro
	t		ta				tolo
	w						waadu
	z						NA
	x						xulu

Catégorie 2 : Graphie unique mais prononciations nombreuses							
	Français			Bozo			
	C =	s ou k, g	Ce cette ci Cahier Colère Culote Second seconde	c	tch		caro
	G =	Zh ou gu	Gel Gite Gué Gateau gare	g			gulumu
	S =	z ou ss	Case Rose Oiseau Chasse Tisserand Ils en ont	s			sele
	J =	zh	Jette Je	j	dj		jan

			jeune					
	Y=	Y ou i	Il y va Il y a Yacht yoga	y	Jamais voyelle			yɛɾɛn
	N=	N ~	Non Ni Nu An En In Un on	N	N ~			Namu Tan Tende pɛn tɔn teen pɛɛnna

### Catégorie 3 : Graphies vocaliques uniques mais prononciations nombreuses

	Français			Bozo				
	U	(y)	Tu Sur Pur	U		ou		xuulu
	o	Au, eau, ô	Porte Or Sol Sot pot	o		o		tolo
	e	e, é, è, ê	Ce Sel Servir Dé Périr Pêcher Flèche fenêtre	e		e		tele
	O	o/c	L'eau Fantôme Au-delà étau	O		O		NA

### Catégorie 4 : Graphie spécifiques au français

Catégorie 4 : Graphie spécifiques au français							
		Lettres					
		q	Fonctionne surtout avec un u d'appui	Quartier Quinze Qui coq			
		v		Va Vieux Vélo Vilain voleur			
		x	Cette lettre a deux prononciations ks ou gz	Boxe Axe Taxe Fixe xénophobe xylophone			
		ch		Chasse Cheval Chercher chose			
		Ph	Ce signe est la trace d'une lettre de l'alphabet grec	Photo philo			

### Catégorie 5 : Graphie spécifiques au bozo

Catégorie 5 : Graphie spécifiques au bozo							
			Consonnes		voyelles		exemples
			ŋ				ŋaŋa
			ɲ	Correspond phonétiquement au français gn ou ny			ɲiɲi
					ɔ	Même prononciation que le o français devant r, l,	xɔɔ
					ɛ	A de nombreux équivalents en français es, est, ê, è, ai, ait, aient, ei	xɛɛ

Catégorie 6 : Graphie spécifiques au français							
Suites de consonnes		Français					exemples
		Suite de Consonnes Bl-cl-sl-fl- gl- pl- vl- Br- cr-sr- fr-gr-pr-vr- tr Gn -Pn-mn	Table Classe Fleur Règle Peuple Brousse Craie	Frère Grève Propre Vrai Travail Gnose mnesique			Comme deux consonnes ne se suivent pas en Bozo, ces structures reçoivent un <b>i ou u</b> euphonique à l'emprunt. Tabulo εεgili La kirε

Catégorie 7 : Graphie double et diphtongues							
	Français						
Graphie double sans diphtongaison	Ai-ei-ou- aient-eu, au	Peigne Bail Baie Vais Taire lait					
Diphtongues	Oa-io-ao- ua-ui-ae - ue- oi	Oasis Biologie Aout	Outarde Actualiser Nuit Aérer Seul Actuel			Inexistant en Bozo. Dans les cas d'emprunt les consonnes w (labiale) et y (palatale) remplacent leurs équivalentes	

Longueur vocalique

Catégorie 8 : Graphie double et diphtongues							
		Français	Exemple			Bozo	exemple
		oo	booster			Longueur vocalique aa-oo- ee-ii-uu- εε- cc	Daawa Xeele tεεε toolo tccrc

**NB.** La mention NA en bas d'une lettre enseignée signifie que celle-ci n'existe pas dans la langue dont la colonne est ainsi marquée